

**PROTOKOLL**

från sammanträdet den 8 oktober 2012 kl. 15.00–18.30  
och den 9 oktober 2012 kl. 9.00–12.30 och kl. 15.00–18.30  
Bryssel

Sammanträdet öppnades måndagen den 8 oktober 2012 kl. 15.00 med utskottets ordförande, Gabriel Mato Adrover, som ordförande.

**1. Godkännande av föredragningslistan** PECH\_OJ (2012)1008\_1v01-00

Föredragningslistan godkändes med följande ändringar:  
Punkt 5 togs upp efter punkt 12 och punkt 6 efter punkt 16.

**2. Justering av protokollet från sammanträdet den**

- 6 september 2012 PE494.843v01-00  
Protokollet justerades.

**3. Meddelanden från ordföranden**

Tidsfristen för ingivande av ändringsförslag till förslaget till betänkande om Europeiska havs- och fiskerifonden (2011/0380(COD)) fastställdes till den 7 december 2012 kl. 12.00.

**4. Presentation av ett informationsdokument om ”Inrättande av områden för återhämtning av fiskbestånd”**

**Följande yttrade sig:** Calum Roberts (Universitetet i York, Storbritannien), Carmen Fraga Estévez, Chris Davies, Kriton Arsenis, Isabelle Thomas, Ulrike Rodust, Raúl Romeva i Rueda, Guido Milana, Ian Hudghton, Isabella Lövin, Nils Torvalds, Dominic Rihan (GD MARE).

5. **Ändring av rådets förordning (EG) nr 1098/2007 av den 18 september 2007 om upprättande av en flerårig plan för torskbestånden i Östersjön och det fiske som utnyttjar de bestånden**

PECH/7/09276

\*\*\*I 2012/0077(COD) COM(2012)0155 – C7-0090/2012

Föredragande: Jarosław Leszek Wałęsa (PPE) PR – PE496.385v01-00

Ansv. utsk.: PECH –

Rådsg. utsk.: ENVI – Beslut: inget yttrande

- Behandling av förslag till betänkande

**Följande yttrade sig:** Jarosław Leszek Wałęsa, Nils Torvalds, Ole Christensen, Isabella Lövin, Marek Józef Gróbarczyk, Werner Kuhn, Diane Dodds, E.Goldmanis (GD MARE).

**Beslut:** Tidsfristen för ingivande av ändringsförslag fastställdes till den 15 oktober 2012 kl. 12.00.

6. **Protokoll mellan EU och Guinea-Bissau om fastställande av de fiskemöjligheter och den ekonomiska ersättning som föreskrivs i det gällande partnerskapsavtalet om fiske mellan de två parterna**

PECH/7/09760

\*\*\* 2012/0134(NLE) COM(2012)0260

Föredragande: Maria do Céu Patrão Neves (PPE) PR – PE496.301v01-00

Ansv. utsk.: PECH –

Rådsg. utsk.: DEVE – Gesine Meissner (ALDE)  
BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)

- Behandling av förslag till betänkande

**Följande yttrade sig:** Maria do Céu Patrão Neves, Antolín Sánchez Presedo, Carmen Fraga Estévez, Raúl Romeva i Rueda, Nils Torvalds, Isabelle Viallon (GD MARE).

**Beslut:** Beslutet om att gå vidare med detta ärende skulle tas vid nästa sammanträde med samordnarna.

7. **Särskilda villkor för fiske efter djuphavsbestånd i Nordostatlanten, bestämmelser för fiske i Nordostatlantens internationella vatten samt upphävande av förordning (EG) nr 2347/2002**

PECH/7/10172

\*\*\*I 2012/0179(COD) COM(2012)0371 – C7-0196/2012

Föredragande: Kriton Arsenis (S&D)

Ansv. utsk.: PECH –

- Föredragning av kommissionen

**Följande yttrade sig:** Bernhard Friess (GD MARE), Kriton Arsenis, Carmen Fraga Estévez, Chris Davies, Alain Cadec, Jarosław Leszek Wałęsa, Isabelle Thomas, Raúl Romeva i Rueda, Isabella Lövin.

**8. Protokoll mellan EU och Kiribati om fastställande av fiskemöjligheter och ekonomisk ersättning enligt partnerskapsavtalet om fiske mellan EG och Kiribati**

PECH/7/10265

\*\*\* 2012/0229(NLE) COM(2012)0468

Ansv. utsk.: PECH –

- Föredragning av kommissionen

**Följande yttrade sig:** Emmanuel Berck (GD MARE), Isabella Lövin, Carmen Fraga Estévez, Pat the Cope Gallagher, Werner Kuhn.

**9. Samordnarnas sammanträde**

*INOM STÄNGDA DÖRRAR*

**10. Diskussion med Janez Potočnik, kommissionsledamot för miljöfrågor**

*INOM STÄNGDA DÖRRAR*

**11. Ändring av rådets förordning (EG) nr 2371/2002 om bevarande och hållbart utnyttjande av fiskeresurserna inom ramen för den gemensamma fiskeripolitiken**

PECH/7/09776

\*\*\*I 2012/0143(COD) COM(2012)0277 – C7-0137/2012

Föredragande: Ian Hudghton (Verts/ALE)

PR – PE494.477v01-00

Ansv. utsk.: PECH –

Råd. utsk.: ENVI – Beslut: inget yttrande

- Antagande av förslag till betänkande

**Omröstning:** Förslaget till betänkande antogs med 20 röster för, 0 röster emot och 0 nedlagda röster.

**12. Bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder för skydd av unga exemplar av marina organismer**

PECH/7/09874

\*\*\*I 2012/0158(COD) COM(2012)0298 – C7-0156/2012

Föredragande: Pat the Cope Gallagher (ALDE)

PR – PE494.655v01-00

AM – PE496.424v01-00

Ansv. utsk.: PECH –

Råd. utsk.: ENVI – Beslut: inget yttrande

- Antagande av förslag till betänkande

**Omröstning:** Förslaget till betänkande antogs med 23 röster för, 0 röster emot och 0 nedlagda röster.

**13. Ändring av rådets förordning (EG) nr 1100/2007 om åtgärder för återhämtning av beståndet av europeisk ål**

PECH/7/10149

\*\*\*I 2012/0201(COD) COM(2012)0413 – C7-0202/2012

Föredragande: Isabella Lövin (Verts/ALE)

Ansv. utsk.: PECH –

- Föredragning av kommissionen

**Följande yttrade sig:** Kasia Lach (GD MARE), Isabella Lövin, Chris Davies, Christos Theophilou (GD MARE).

**14. Diskussion med en företrädare för kommissionen om fiskeavtal med tredjeländer och pågående förhandlingar**

*INOM STÄNGDA DÖRRAR*

**15. Presentation av en studie om tillämpning av systemet för undantag från ursprungsreglerna för fiskeriprodukter i Papua Nya Guinea och Fiji**

**Följande yttrade sig:** Antonio Sanz (Blomeyer & Sanz), Nigel Peacock, Simon Bush, (Universitetet i Wageningen), Vital Moreira (INTA-utskottets ordförande), Carmen Fraga Estévez, David Martin (INTA-utskottets föredragande).

**16. Ändring av rådets förordning (EG) nr 812/2004 om åtgärder när det gäller oavsiktlig fångst av valar vid fiske och om ändring av förordning (EG) nr 88/98**

PECH/7/10255

\*\*\*I 2012/0216(COD) COM(2012)0447 – C7-0213/2012

Föredragande: Raül Romeva i Rueda (Verts/ALE)

Ansv. utsk.: PECH –

Rådsg. utsk.: ENVI – Beslut: inget yttrande

- Föredragning av kommissionen

**Följande yttrade sig:** Kasia Lach (GD MARE), Raül Romeva i Rueda.

**17. Övriga frågor**

Inga ärenden förelåg under denna punkt.

**18. Ordförandens meddelanden beträffande samordnarnas beslut**

Utskottet godkände de rekommendationer som samordnarna utfärdat vid sitt sammanträde den 9 oktober 2012 (*se bilaga*).

**19. Kommande sammanträde(n)**

- 6 november 2012 kl. 9.00–12.30 och 15.00–18.30 (Bryssel)

\* \* \*

# EUROPAPARLAMENTET



*Fiskeriutskottet*

**Samordnarnas sammanträde**

**Tisdagen den 9 oktober 2012 kl. 09.00–10.00 (inom stängda dörrar)**

**Bryssel**

**Lokal: ASP 1G002**

## **REKOMMENDATIONER**

### **1. Beslut om vilket förfarande som ska tillämpas**

#### 2.1. Betänkanden

#### 2.1.1 **Förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 850/98 för bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder för skydd av unga exemplar av marina organismer**

COM(2012)0432

2012/0208(COD) - C7-0211/2012

Ansv. utsk.: PECH/7/10207

Tilldelades PPE-gruppen för 0 poäng.

#### 2.1.2. **Förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 1342/2008 av den 18 december 2008 om upprättande av en långsiktig plan för torskbestånden och det fiske som utnyttjar de bestånden**

COM(2012)0498

2012/0236(COD)

Ansv. utsk.: PECH/7/10652

Tilldelades de grupplösa (NI) för 1 poäng.

#### 2.1.3. **Betänkande (godkännandeförfarandet) om det nya protokollet till fiskepartnerskapsavtalet med Elfenbenskusten (NLE)**

Tilldelades S&D-gruppen för 0 poäng.

## 2.2. Yttranden

- 2.2.1. **Ansvarsfrihet för 2011: EU:s allmänna budget, avsnitt III – kommissionen**  
2012/2167(DEC)  
Ansv. utsk.: CONT/7/10295  
PECH/7/10302

Tilldelades ALDE-gruppen för 0 poäng.

- 2.2.2. **Ansvarsfrihet för 2011: Gemenskapens kontrollorgan för fiske**  
2012/2202(DEC)  
Ansv. utsk.: CONT/7/10546  
PECH/7/10547

Tilldelades EFD-gruppen för 0 poäng.

## 2.3. Inkomna handlingar för kännedom, om inte ytterligare åtgärder beslutas

- 2.3.1. **Meddelande från kommissionen till Europaparlamentet, rådet, Europeiska ekonomiska och sociala kommittén samt Regionkommittén: Första resultattavlan över förenklingen av den fleråriga budgetramen 2014–2020**  
COM(2012)0531

Ingen åtgärd.

## 3. Delegationer

### 3.1. Delegationer 2012

- 3.1.1. **Delegationer till ICCAT och WCPFC (planerade till den 15–17 november och den 5–7 december 2012)**

Om det totala antalet platser i de två delegationerna är fyra, skulle utskottet representeras av två PPE-ledamöter och två S&D-ledamöter. Verts/ALE invände mot beslutet. Man skulle hur som helst fortsätta med påtryckningar i de politiska grupperna i syfte att återställa antalet platser till det antal som PECH-utskottet ursprungligen hade begärt.

## 4. Utfrågningar 2013

Listan över planerade utfrågningar i PECH-utskottet för 2013 godkändes i den form som framgår av bilagan.

## 5. Övriga frågor

PECH-utskottet hade fått en extra sammanträdestid i november, nämligen den 29 november 2012 kl. 09.00–12.30.

*Bilaga*

## Bilaga

### Utfrågningar i PECH-utskottet 2013

1. **"Djuphavsarter" (PPE + S&D + ALDE)**  
*föreslaget datum: 18–19 februari 2013*
2. **"Fysisk planering i kust- och havsområden - en möjlighet till hållbarhet i fiskeri och vattenbruk" (ALDE)**  
*föreslaget datum: 20–21 mars 2013*
3. **"Utveckling av kvinnornas roll i europeiskt fiskeri och vattenbruk" (PPE + S&D)**  
*(uppföljning av PECH-utskottets utfrågning i december 2010)*  
*föreslaget datum: 8 oktober 2013*  
*Möjligheten till samarbete med FEMM-utskottet om en gemensam utfrågning ska undersökas.*
4. **"Utvärdering av Medelhavsförordningen (1967/2006)" (S&D)**  
*föreslaget datum: 27 november 2013*
5. **"Reform av den gemensamma fiskeripolitiken: sista omgången"**  
*(uppföljning av förhandlingarna om reformpaketet för den gemensamma fiskeripolitiken, före andra behandlingen)*  
*föreslaget datum: ännu ej fastställt, beroende av när andra behandlingen börjar*  
*Till exempel ska möjligheten till samarbete med BUDG-utskottet om en gemensam utfrågning om Europeiska havs- och fiskerifonden undersökas.*

Utöver dessa utfrågningar ska det också ordnas en mini-utfrågning om **"Fiskeri i Japan"**\*, inför PECH-utskottets planerade delegationsresa till Japan i juli 2013.

\* *Presidiets godkännande behövs INTE (inga kostnader för gästtalare)*

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪAŠAS/JELENLÉTI ÍV/  
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENÇÁ/  
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Gabriel Mato Adrover (1-2), Alain Cadec (1-2) Guido Milana (1-2), Nils Torvalds (1-2), Struan Stevenson (2).
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Carmen Fraga Estévez (1-2), Werner Kuhn (1-2), Maria do Céu Patrão Neves (2), Crescenzo Rivellini (2), Jarosław Leszek Wałęsa (1-2), Kriton Arsenis (1-2), Dolores García-Hierro Caraballo (1-2), Ulrike Rodust (1-2), Isabelle Thomas (1-2), Chris Davies (1-2), Pat the Cope Gallagher (1-2), Ian Hudghton (1-2), Isabella Lövin (1-2), Raúl Romeva i Rueda (1-2), Marek Józef Gróbarczyk (2), João Ferreira (2).
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Rareș-Lucian Niculescu (2), Ole Christensen (2), Jean Louis Cottigny (1-2), Jens Nilsson (2), Mario Pirillo (2), Antolín Sánchez Presedo (1-2), Izaskun Bilbao Barandica (1-2), Jean-Paul Bisset (1), Nikolaos Salavrakos (2), Diane Dodds (2).

187 (2)
Gilles Pargneaux, Vital Moreira, David Martin.
193 (3)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Prítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/  
Dalyvauja/Jelen volt/Prezēnti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 8.10.2012  
(2) 9.10.2012



По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Janez Potocnik.

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare																
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariat politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraksioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Secretarjat grupi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariat politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat																
<table border="1"> <tr> <td>PPE</td> <td>Mauro Belardinelli</td> </tr> <tr> <td>S&amp;D</td> <td>Íñigo Echeverria/ Filip Codruta</td> </tr> <tr> <td>ALDE</td> <td>Miriam Schoeps</td> </tr> <tr> <td>ECR</td> <td>Bartłomiej Telejko/ Thomas Robertson</td> </tr> <tr> <td>Verts/ALE</td> <td>Michael Earle/ Sebastian Losada/ Lachlan Muir</td> </tr> <tr> <td>GUE/NGL</td> <td>Seyne Torres</td> </tr> <tr> <td>EFD</td> <td></td> </tr> <tr> <td>NI</td> <td></td> </tr> </table>	PPE	Mauro Belardinelli	S&D	Íñigo Echeverria/ Filip Codruta	ALDE	Miriam Schoeps	ECR	Bartłomiej Telejko/ Thomas Robertson	Verts/ALE	Michael Earle/ Sebastian Losada/ Lachlan Muir	GUE/NGL	Seyne Torres	EFD		NI	
PPE	Mauro Belardinelli															
S&D	Íñigo Echeverria/ Filip Codruta															
ALDE	Miriam Schoeps															
ECR	Bartłomiej Telejko/ Thomas Robertson															
Verts/ALE	Michael Earle/ Sebastian Losada/ Lachlan Muir															
GUE/NGL	Seyne Torres															
EFD																
NI																

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC</p>	
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Iiro Liukkonen</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>Michael Topping, Marília Crespo, Ollivier Gimenez Espinos, Jesús Iborra, Henrik Kjellin, Katharina Massay-Kosubek, Saulius Milius, Claudio Quaranta, Jérémie Réquis, Ciara Gilvarry.</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>Ana Paula Soares.</p>	

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman